



İstanbul :

Sayı

Our Reference : 2049

Konu

Subject : **Kuveyt/Ticari Marka Tescilinde Ülke İsimlerinin Kullanılması Hk.**

23.05.2019

SİRKÜLER No: 359 / 2019

İlgi: Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği'nin (TOBB) 19.04.2019 tarihli ve 34221550-724.01.03 sayılı yazısı ve eki.

Sayın Üyemiz,

İlgi yazı ile, Ticari markaların tescil başvurularında ülke veya bölge adlarının kullanılabilmesi için ilgili ülkenin Büyükelçiliğinden onay alınması gerektiği bildirilmektedir.

Bilgilerinizi arz/rica ederim.

Saygılarımla,

İsmet SALİHOĞLU
Genel Sekreter

EKLER:

Ek-1: İlgi yazı ve eki.

DAĞITIM**Gereği:**

-Tüm Üyelerimiz (Web Sayfasında)

Ayrıntılı bilgi: Gözde TÜRKES, Dış İlişkiler Sorumlusu Telefon:252 0130-456 E-mail:gozde.turkes@denizticaretodasi.org.tr



Meclis-i Mebusan Caddesi No: 22 34427 Fındıklı - Beyoğlu - İSTANBUL / TÜRKİYE
Tel : +90 (212) 252 01 30 (Pbx) Faks : +90 (212) 293 79 35
Web : www.denizticaretodasi.org.tr E-mail : iletisim@denizticaretodasi.org.tr
Web : www.chamberofshipping.org.tr E-mail : contact@chamberofshipping.org.tr





Tüm Ticaret Ve Sanayi Odaları Genel
Sekreterlikleri



TOBB
TÜRKİYE
ODALAR VE BORSALAR
BİRLİĞİ

Tarih :
Sayı : 34221550-724.01.03-
Konu : Kuveyt/Ticari Marka Tescilinde Ülke
İsimlerinin Kullanılması

İlgi : Ticaret Bakanlığı'nın 16.04.2019 tarihli ve 86633424-724.01.01 sayılı yazısı.

İlgide kayıtlı yazıda, bir örneği ekte yer alan Kuveyt Dışişleri Bakanlığı'nın sirküler Notası'nda ilgili mevzuat çerçevesinde, ticari markaların tescil başvurularında ülke veya bölge adlarının kullanılabilmesi için ilgili ülkenin Büyükelçiliğinden onay alınması gerektiği bildirilmektedir.

Bilgilerinizi ve konunun ilgili üyelerinize duyurulmasını rica ederim.

Saygılarımla,

e-İmza

Ali Emre YURDAKUL
Genel Sekreter Yardımcısı

EK: Nota (3 sayfa)

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanununa göre Güvenli Elektronik İmza ile imzalanmıştır.



Evrakı Doğrulamak İçin : <http://belgedogrula.tobb.org.tr/dogrula.aspx?V=BENUKJCU>

Dumlupınar Bulvarı No:252 (Eskişehir Yolu 9. Km.) 06530 /ANKARA

Tel : +90 (312) 218 20 00 (PBX) • Faks : +90 (312) 219 40 90 - 91 - 92...

E-Posta : info@tobb.org.tr • Web : www.tobb.org.tr

Ayrıntılı bilgi için : Şehla ALİ HASAN Tel :

E-Posta : sehla.hasan@tobb.org.tr

Birliğimizde
ISO 9001:2015
Kalite Yönetim
Sistemi
uygulanmaktadır

Dışişleri Bakanlığı

Ekonomi iŐle-ri

Dışişleri Bakanlığı EkonomĐ Dairesi, Kuveyt nezdinde tđm mlsyonlara en iyi dileklerini iletmektedir.

Kuveyt Ticaret ve Sanayi Bakanlığının "Korfez Arap Őlkelerin iŐbirliĐi Konseyi Őlkeleri iÇin Ticari Marka Sistemi" kanununun ıktığını belirten MOCİ-15-06165-2019 sayılı, 21 Őubat 2019 tarihli yazısını ekte sunmaktayız.

Söz konusu yazıda 2015 yılının 13 nolu Kanunu 3. Maddesinin 6. Fıkrasında "aŐaĐıdaki Őekilde tescil edilemez ve Ticari Marka yada benzeri sayılmaz: Kullanımı, Mal veya Hizmetinin menŐe ve kaynağıyla ilgili kuŐkuya yol aŐabilecek, İsim ve Coğrafi Bilgileri" belirttiğini bildirmektedir.

Bu nedenle, söz konusu 2015/13 nolu kanuna dayanarak, Devletin adını Ticari Markada kullanılması hukuken bir gereksinim olduğuna göre, Büyükelçilikten, Devlet adının Ticari Markada kullanılmasını onaylayan bir belgenin verilmesi rica olunur.

Bu vesileyle, Kuveyt Dışişleri Bakanlığı sayĐılarını yineler.

Ticaret ve Sanayi Bakanlığı

Kuveyt Devleti

SayĐıdeĐer, Dışişleri Bakan Vekili

(Ekonomi iŐle-ri)

Ticaret ve Sanayi Bakanlığı en iyi dileklerini iletmekte ve Korfez iŐbirliĐi Konseyi Őlkeleri tarafından, 2015 yılının 13 nolu kanunla onaylanan GCC Ticari Markalarının "Sistemi" Kanunu çıktı. 2015 yılının 13 nolu kanunun 3. maddesinin 6. fıkrasında, "belirtilen Őekilde tescil edilemez ve Ticari Marka ya da benzeri sayılmaz: Kullanımı, Mal veya Hizmetinin menŐe ve kaynağıyla ilgili kuŐkuya yada karıŐıklıĐa yol aŐabilecek, İsim ve Coğrafi Bilgileri" belirttiğini bildirmektedir.

Uluslararası TRIPS AnlaŐmasına dayanarak, markanın coğrafi konumta menŐei Őlkede korunur, bir markanın tescili iÇin baŐvuranın, bu Devletin adını veya bu Devletin iŐindeki bir alanını kullanması durumunda, Devletin Büyükelçiliğinin onayı alınır.

Bu nedenle, Kuveyt nezdindeki tđm Büyükelçiliklere Genelge, Bildirim veya uygun gördüğünüz yollarla Büyükelçilikten Ticari Markada Devletin Adını kullanmak iÇin Büyükelçilikten onay belgesinin alınması, 2015/13 nolu kanun gereğince Hukuki bir gereksinim olduğuna dair, söz konusu belgeyi, Ticari Markasını kaydettilerilmesi iÇin talep edenlere bu tür belgenin verilmesinin önerili olduğunun bildirilmesi rica olunur."

Sonsuz sayĐılarımızla,

Ticaret ve Sanayi Bakanlığının Müsteğarı

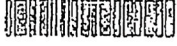
Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanununa göre Güvenli Elektronik İmza ile imzalanmıştır.

Evrakın elektronik imzalı suretine <http://e-belge.gtb.gov.tr> adresinden 8c195d36-24aa-4f4b-a327-a836bd756492 kodu ile erişebilirsiniz.
BELGENİN ASLI ELEKTRONİK İMZALIDIR.

Ministry of Foreign Affairs

49/10122
3/3/2019

fairs



وزارة الخارجية
التشؤون الاقتصادية

تهدي وزارة الخارجية - الإدارة الاقتصادية أطيب تحياتها إلى كافة البعثات
المعتمدة في دولة الكويت

مرفق لكم مذكرة وزارة التجارة والصناعة رقم MOCI-15-06165-2019
بتاريخ 2019/2/21 والتي تنفيذ من خلالها بأن صدر قانون "نظام العلامات
التجارية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية" الصادر بالموافقة عليه
القانون رقم (13) لسنة 2015 والتي نصت المادة (3) الفقرة (6) على ((لا تعد علامة
تجارية أو جزء منها، ولا يجوز أن يسجل بهذا الوصف ما يأتي : الاسم والبيانات
الجغرافية إذا كان من شأن استعمالها أن يحدث لبساً فيما يتعلق بمصدر أو أصل
السلع أو الخدمات))

لذا يرجى إصدار شهادة من السفارة بالموافقة على استخدام اسم الدولة في
العلامة التجارية أصبح متطلباً قانونياً وفقاً لقانون رقم (13/2015) المذكور أعلاه.

تتميز وزارة الخارجية - الإدارة الاقتصادية هذه المناسبة لتعرب للسفارات

الموقرة عن فائق تقديرها واحترامها.

التزفت: كتاب وزارة التجارة والصناعة

ع/د

2019/3/3

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanununa göre Güvenli Elektronik İmza ile imzalanmıştır.

Evrakın elektronik imzalı suretine <http://e-belge.gtb.gov.tr> adresinden 8e195d36-24aa-4f4b-a327-a836bd756492 kodu ile erişebilirsiniz.
BELGENİN ASLI ELEKTRONİK İMZALIDIR.



Ref: MCCI 15.06165.2019

Kuwait: 21/08/2019

المحترم

الأخ الفاضل/ نائب وزير الخارجية
والشؤون الاقتصادية

تحية طيبة وبعد،،،

تهدىكم وزارة التجارة والصناعة أطيب تحياتها، ونود أن نحيطكم علماً بأنه صدر قانون نظام
العلامات التجارية لدون مجلس التعاون لدول الخليج العربية الصادر بالموافقة عليه القانون رقم (13)
تأريخاً 2015م والتي نصت المادة (3) الفقرة (6) على: (لا تعد علامة تجارية أو تجزئ صحتها، ولا يجوز أن
يصحح بهذا الوصف ما يأتي: الأسماء والبيانات الجغرافية إذا كان من شأن استعمالها أن يحدث لبساً فيما
يتعلق بمصدر أو أصل السلع أو الخدمات).،

وبناءً على الاتفاقية الدولية ترميز التسجيل الدولي للعلامات التجارية يعطى المؤشر الجغرافي
بالحماية في بلد المنشأ، لذا يجب أخذ موافقة سفارة الدولة في حال استخدامها فإلا سيخضع لعلامته ما أسم
تلك الدولة أو منطقة داخل هذه الدولة.

لذا نرجو من سيادتكم الكرم بمخاطبة جميع السفارات في دولة الكويت بالإخطار أو التعميم أو
الإلية التي ترونها مناسبة بأن إصدار شهادة من السفارة بالموافقة على استخدامها باسم العلامة التي الطامة
التجارية أصبح متطلباً قانونياً وفقاً لقانون رقم (2015/13) المتكسر أعلاه، ومن ثم قيام تلك السفارات
بالاستجابة لتطالب التسجيل للحصول على الشهادة كمطلب قانوني لتسجيل علامته التجارية.

ولكم منا جزيل الشكر،،،

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،،،

وكيل وزارة التجارة والصناعة



M/O/19

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanununa göre Güvenli Elektronik İmza ile imzalanmıştır.

Evrakın elektronik imzalı suretine <http://e-belge.gb.gov.tr> adresinden 8c195d36-24aa-4f4b-a327-a836bd756492 kodu ile erişilebilirsiniz.
BELGENİN ASLI ELEKTRONİK İMZALIDIR.